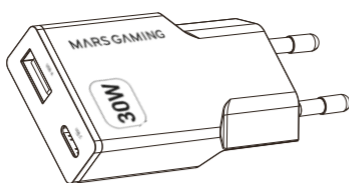


# MD-GAN30

EN User manual / ES Manual de usuario / PT Manual do usuário / FR Manuel de l'utilisateur / IT Manuale d'uso / DE Benutzerhandbuch / PL Instrukcja obsługi / NE Gebruikershandleiding / دليل المستخدم



38gr  
15mm x 36mm x 82mm

## 1. PRODUCT OVERVIEW

Descripción del producto / Visão geral do produto / Panoramica del Prodotto / Présentation du produit / Produktübersicht / Opis produktu / Productoverzicht / وصف المنتج

- 1 USB-A
- 2 USB-C



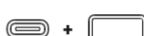
Declaration of conformity / Declaración de conformidad / Déclaration de conformité / Dichiarazione di conformità / Declaração de conformidade / Konformitätserklärung [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

## 2. HOW TO USE

Cómo utilizar / Como usar / Come usare / Comment utiliser / Wie benutzt man / Jak używać / Hoe te gebruiken /

### OUTPUT

- **USB-C output:** DC 5V/3A, 9V/3A, 12V/2.5A, 15V/2A, 20V/1.5A (max. = 30W PD)
- **USB-A output:** DC 5V/3A, 9V/2A, 12V/1.5A (max. = 18W)
- **USB-C + USB-A OUTPUT: max. 15W**



## EN

### 3. Safety reminders

- Disconnect the charger from the mains and clean only with a dry cloth; do not use liquid cleaning agents.
- Do not operate in damp or wet conditions; this product is designed for indoor use only.
- Do not open or modify the charger; the unit operates with dangerous voltages.
- Ensure that you only connect devices that are compatible with the charger's specifications.
- Only connect devices that are equipped with a grounded plug.
- Do not expose the charger to excessive heat or direct sunlight; avoid sudden changes in temperature.
- Do not cover the charger or obstruct its heat dissipation.
- Use cables that are in good condition and suitable for your device.

- Keep the product out of the reach of children.
- Do not use near explosive gases or flammable materials.
- Observe the operating temperature: 0 °C-40 °C.

### 4. Warranty

Your original purchase receipt will be required to make use of the warranty service. Please keep it in a safe place. Opening the device, manipulations, technical modifications of any kind, and damage due to external mechanical force will void your warranty. To read the warranty terms and conditions, go to [es.marsgaming.eu/es/-terms](http://es.marsgaming.eu/es/-terms)

## 5. Compliance

### 5.1 Conformity information

Biomag S.L. declares that MDGAN30 is in compliance with Directive 2014/30/EU – 2011/65/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following web address: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

### 5.2 Disposal of packaging materials

The packaging protects the device from damage during shipment. The packaging materials have been selected for their environmental friendliness and ease of disposal and are therefore recyclable. Returning the packaging to the materials cycle conserves raw materials and reduces the amount of waste generated. Dispose of packaging materials that are no longer needed in accordance with applicable local regulations.

### 5.3 Disposal of the device

The adjacent symbol of a crossed-out wheelee bin means that this device is subject to Directive 2012/19/EU. This directive states that this device may not be disposed of in normal household waste at the end of its usable life, but must be handed over to specially set-up collection locations, recycling depots, or disposal companies. This disposal is free of charge for the user. Protect the environment and dispose of this device properly. You can obtain further information from your local disposal company or the city or local authority.

### 6. Contact

If you have questions or need assistance with the product, do not hesitate to contact us: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

## ES

### 3. Recordatorios de seguridad

- Desconecte el cargador de la red y limpie únicamente con un paño seco; no use agentes de limpieza líquidos.
- No opere en condiciones húmedas o mojadas, este producto está diseñado solo para uso interior.
- No abra ni modifique el cargador, la unidad opera con voltajes peligrosos.
- Asegúrese de conectar únicamente dispositivos compatibles con las especificaciones del cargador
- Conecte únicamente dispositivos provistos de enchufe con toma de tierra
- No exponga el cargador a calor excesivo ni a luz solar directa; evite cambios bruscos de temperatura.
- No cubra el cargador ni obstruya su disipación de calor.
- Use cables en buen estado y adecuados a su dispositivo.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.

- No utilice cerca de gases explosivos o materiales inflamables.
- Respete la temperatura de trabajo: 0 °C-40 °C.

### 4. Garantía

Se requerirá tu recibo original de compra para hacer uso del servicio de garantía. Por favor, guárdalo en un lugar seguro. Abrir el dispositivo, manipulaciones, modificaciones técnicas de cualquier tipo y daños debido a fuerza mecánica externa anularán tu garantía. Para leer los términos y condiciones de la garantía, ve a [es.marsgaming.eu/es/terms](http://es.marsgaming.eu/es/terms)

### 5. Cumplimiento

#### 5.1 Información de conformidad

Biomag S.L. declara que MDGAN30 cumple con la Directiva

2014/30/EU – 2011/65/EU. El texto completo de la declaración de

conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección web: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

### 5.2 Eliminación de materiales de embalaje

El embalaje protege el dispositivo de daños durante el envío. Los materiales de embalaje han sido seleccionados por su amabilidad

ambiental y facilidad de eliminación y, por lo tanto, son reciclables. Devolver el embalaje al ciclo de materiales conserva las materias

primas y reduce la cantidad de residuos generados. Desecha los materiales de embalaje que ya no sean

necesarios de acuerdo con las

regulaciones locales aplicables.

### 5.3 Eliminación del dispositivo

El símbolo adyacente de un contenedor de basura tachado

significa que este dispositivo está sujeto a la Directiva

2012/19/EU. Esta

directiva establece que este dispositivo no puede ser

desechado en la basura doméstica normal al final de su vida

útil, sino que debe ser

entregado en lugares de recogida especialmente

establecidos, depósitos de reciclaje o empresas de

eliminación. Esta eliminación es

gratuita para el usuario. Protege el medio ambiente y

desahzate de este dispositivo correctamente. Puedes obtener

más información de

tu empresa local de eliminación de residuos o de la ciudad o

autoridad local.

### 6. Contacto

Si tiene alguna pregunta o necesita ayuda con el producto,

no dude en ponerse en contacto con nosotros:

[atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

## PT

### 3. Lembretes de segurança

- Desconecte o carregador da rede elétrica e limpe apenas com um pano seco; não use agentes de limpeza líquidos.
- Não opere em condições úmidas ou molhadas, este produto foi projetado apenas para uso interno.
- Não abra nem modifique o carregador, a unidade opera com tensões perigosas.
- Certifique-se de conectar apenas dispositivos compatíveis com as especificações do carregador.
- Conecte apenas dispositivos com plugue com ligação à terra.
- Não exponha o carregador a calor excessivo ou luz solar direta; evite mudanças bruscas de temperatura.
- Não cubra o carregador nem obstrua sua dissipação de calor.
- Use cabos em bom estado e adequados para o seu

dispositivo.

-Mantenha o produto fora do alcance das crianças.

-Não utilize perto de gases explosivos ou materiais inflamáveis.

-Respeite a temperatura de trabalho: 0 °C-40 °C.

### 4. Garantia

Será necessário o recibo original de compra para utilizar o serviço de garantia. Por favor, guarde-o em local seguro. Abrir o dispositivo, manuseios, modificações técnicas de qualquer tipo e danos causados por força mecânica externa anularão sua garantia. Para ler os termos e condições da garantia, acesse [es.marsgaming.eu/pt/terms](http://es.marsgaming.eu/pt/terms)

## 5. Conformidade

### 5.1 Informações de conformidade

A Biomag S.L. declara que o MDGAN30 está em conformidade com as Diretivas 2014/30/EU – 2011/65/EU. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço web: [www.marsgaming.eu/-en/conformity](http://www.marsgaming.eu/-en/conformity)

### 5.2 Eliminação de materiais de embalagem

A embalagem protege o dispositivo contra danos durante o transporte. Os materiais de embalagem foram selecionados por sua preocupação ambiental e facilidade de eliminação e, portanto, são recicláveis. Devolver a embalagem ao ciclo de

materiais preserva matérias-primas e reduz a quantidade de resíduos gerados. Elimine os materiais de embalagem que não forem mais necessários de acordo com as

regulamentações locais aplicáveis.

### 5.3 Eliminação do dispositivo

O símbolo ao lado de um caixote de lixo riscado significa

que este dispositivo está sujeito à Diretiva 2012/19/EU. Esta

diretiva estabelece que este dispositivo não pode ser

desechado no lixo doméstico comum no final de sua vida

útil, mas deve ser entregue em pontos de coleta

especialmente designados, depósitos de reciclagem ou

empresas de eliminação. Este descarte é gratuito para o

usuário. Proteja o meio ambiente e descarte este dispositivo

corretamente. Você pode obter mais informações junto à

sua empresa local de eliminação de resíduos ou à cidade ou

autoridade local.

### 6. Contato

Se tiver alguma dúvida ou precisar de ajuda com o produto,

não hesite em nos contactar: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es)

/ +34945124598

## IT

### 3. Promemoria di sicurezza

- Scollegare il caricatore dalla rete e pulire solo con un panno asciutto; non usare detergenti liquidi.
- Non utilizzare in condizioni umide o bagnate, questo prodotto è progettato solo per uso interno.
- Non aprire né modificare il caricatore, l'unità funziona con tensioni pericolose.
- Assicurarsi di collegare solo dispositivi compatibili con le specifiche del caricatore.
- Collegare solo dispositivi dotati di spina con messa a terra.
- Non esporre il caricatore a calore eccessivo o luce solare diretta; evitare sbalzi improvvisi di temperatura.
- Non coprire il caricatore né ostruire la sua dissipazione del calore.
- Usare cavi in buone condizioni e adatti al dispositivo.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.

dispositivo.

-Mantenere il prodotto vicino a gas esplosivi o materiali

infiammabili.

-Rispettare la temperatura di lavoro: 0 °C-40 °C.

### 4. Garanzia

Sarà necessaria la ricevuta originale di acquisto per usufruire del servizio di garanzia. Si prega di conservarla in un luogo sicuro. L'apertura del dispositivo, le manipolazioni, le

modifiche tecniche di qualsiasi tipo e i danni dovuti a forze

meccaniche esterne annulleranno la garanzia. Per leggere i

termini e le condizioni della garanzia, visitare

[es.marsgaming.eu/it/terms](http://es.marsgaming.eu/it/terms)

## 5. Conformità

### 5.1 Informazioni di conformità

Biomag S.L. dichiara che MDGAN30 è conforme alle Direttive 2014/30/EU – 2011/65/EU. Il testo completo della dichiarazione di conformità UE è disponibile al seguente indirizzo web: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

### 5.2 Smaltimento dei materiali di imballaggio

L'imballaggio protegge il dispositivo dai danni durante il trasporto. I materiali di imballaggio sono stati scelti per la loro compatibilità ambientale e facilità di smaltimento e sono quindi riciclabili. Restituire l'imballaggio al ciclo dei materiali

consente di risparmiare materie prime e ridurre la quantità di rifiuti generati. Smaltire i materiali di imballaggio non più necessari in conformità con le normative locali applicabili.

### 5.3 Smaltimento del dispositivo

Il simbolo accanto di un bidone barrato significa che questo dispositivo è soggetto alla Direttiva 2012/19/EU. Questa

direttiva stabilisce che il dispositivo non può essere smaltito

con i normali rifiuti domestici al termine della sua vita utile, ma deve essere portato in punti di raccolta appositamente

designati, centri di riciclaggio o aziende di smaltimento.

Questo smaltimento è gratuito per l'utente. Proteggi

l'ambiente e smaltisci correttamente questo dispositivo.

Ulteriori informazioni possono essere ottenute dalla propria

azienda locale di smaltimento dei rifiuti o dall'autorità

comunale o locale.

### 6. Contatto

Per qualsiasi domanda o necessità di assistenza con il

prodotto, non esitare a contattarci: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es)

/ +34945124598

## FR

### 3. Rappels de sécurité

Débranchez le chargeur du secteur et nettoyez uniquement avec un chiffon sec ; n'utilisez pas de produits de nettoyage liquides.  
-N'utilisez pas dans des conditions humides ou mouillées, ce produit est conçu uniquement pour une utilisation en intérieur.  
-N'ouvrez pas et ne modifiez pas le chargeur, l'unité fonctionne avec des tensions dangereuses.  
-Assurez-vous de connecter uniquement des appareils compatibles avec les spécifications du chargeur.  
-Connectez uniquement des appareils munis d'une prise avec mise à la terre.  
-N'exposez pas le chargeur à une chaleur excessive ou à la lumière directe du soleil ; évitez les changements brusques de température.

### 5. Conformité

#### 5.1 Informations de conformité

Biomag S.L. déclare que le MDGAN30 est conforme aux Directives 2014/30/EU – 2011/65/EU. Le texte complet de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse suivante : [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

#### 5.2 Élimination des matériaux d'emballage

L'emballage protège l'appareil des dommages pendant le transport. Les matériaux d'emballage ont été choisis pour leur respect de l'environnement et leur facilité d'élimination et sont donc recyclables. Le retour de l'emballage dans le cycle des matériaux permet d'économiser des matières premières et de réduire la quantité de déchets générés. Jetez les matériaux d'emballage qui ne sont plus nécessaires conformément aux réglementations locales en vigueur.

#### 5.3 Élimination de l'appareil

Le symbole adjacent d'une poubelle barrée signifie que cet appareil est soumis à la Directive 2012/19/EU. Cette

-Ne couvrez pas le chargeur et n'obstruez pas sa dissipation de chaleur.  
-Utilisez des câbles en bon état et adaptés à votre appareil.  
-Gardez le produit hors de portée des enfants.  
-N'utilisez pas à proximité de gaz explosifs ou de matériaux inflammables.  
-Respectez la température de fonctionnement : 0 °C–40 °C.

### 4. Garantie

Votre reçu d'achat original sera nécessaire pour bénéficier du service de garantie. Veuillez le conserver dans un endroit sûr. L'ouverture de l'appareil, les manipulations, les modifications techniques de tout type et les dommages dus à une force mécanique externe annuleront la garantie. Pour lire les termes et conditions de la garantie, rendez-vous sur [es.marsgaming.eu/fr/terms](http://es.marsgaming.eu/fr/terms)

directive stipule que cet appareil ne peut pas être jeté avec les ordures ménagères normales en fin de vie, mais doit être déposé dans des points de collecte spécialement désignés, des déchets de recyclage ou des entreprises d'élimination. Cette élimination est gratuite pour l'utilisateur. Protégez l'environnement et éliminez correctement cet appareil. Vous pouvez obtenir plus d'informations auprès de votre entreprise locale de gestion des déchets ou de votre ville ou autorité locale.

### 6. Contact

Si vous avez des questions ou besoin d'aide concernant le produit, n'hésitez pas à nous contacter : [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

## DE

### 3. Sicherheitshinweise

-Trennen Sie das Ladegerät vom Stromnetz und reinigen Sie es nur mit einem trockenen Tuch; verwenden Sie keine flüssigen Reinigungsmittel.  
-Verwenden Sie das Gerät nicht in feuchten oder nassen Umgebungen, dieses Produkt ist nur für den Innenbereich vorgesehen.  
-Öffnen oder verändern Sie das Ladegerät nicht, die Einheit arbeitet mit gefährlichen Spannungen.  
-Schließen Sie nur Geräte an, die mit den Spezifikationen des Ladegeräts kompatibel sind.  
-Schließen Sie nur Geräte mit einem geerdeten Stecker an.  
-Setzen Sie das Ladegerät keiner übermäßigen Hitze oder direkter Sonneneinstrahlung aus; vermeiden Sie plötzliche Temperaturschwankungen.  
-Decken Sie das Ladegerät nicht ab und behindern Sie nicht

seine Wärmeableitung.

-Verwenden Sie Kabel in gutem Zustand, die für Ihr Gerät geeignet sind.  
-Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.  
-Verwenden Sie es nicht in der Nähe von explosiven Gasen oder brennbaren Materialien.  
-Beachten Sie die Arbeitstemperatur: 0 °C–40 °C.

### 4. Garantie

Ihr Originalkaufbeleg ist erforderlich, um den Garantieservice in Anspruch zu nehmen. Bitte bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf. Das Öffnen des Geräts, Manipulationen, technische Änderungen jeglicher Art und Schäden durch äußere mechanische Einwirkung führen zum Erlöschen der Garantie. Um die Garantiebedingungen einzusehen, besuchen Sie [es.marsgaming.eu/de/terms](http://es.marsgaming.eu/de/terms)

### 5. Konformität

#### 5.1 Konformitätsinformationen

Biomag S.L. erklärt, dass MDGAN30 der Richtlinie 2014/30/EU – 2011/65/EU entspricht. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter folgender Webadresse verfügbar: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

5.2 Entsorgung von Verpackungsmaterialien  
Die Verpackung schützt das Gerät vor Schäden während des Transports. Die Verpackungsmaterialien wurden aufgrund ihrer Umweltverträglichkeit und einfachen Entsorgung ausgewählt und sind daher recycelbar. Die Rückführung der Verpackung in den Materialkreislauf schont Rohstoffe und reduziert die anfallenden Abfälle. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den geltenden örtlichen Vorschriften.

#### 5.3 Entsorgung des Geräts

Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne bedeutet, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie schreibt vor, dass

dieses Gerät am Ende seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf, sondern zu speziellen eingerichteten Sammelstellen, Recyclinghöfen oder Entsorgungsunternehmen gebracht werden muss. Diese Entsorgung ist für den Benutzer kostenlos. Schützen Sie die Umwelt und entsorgen Sie dieses Gerät ordnungsgemäß. Weitere Informationen erhalten Sie bei Ihrem örtlichen Entsorgungsunternehmen oder bei der Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung.

### 6. Kontakt

Wenn Sie Fragen haben oder Hilfe mit dem Produkt benötigen, zögern Sie bitte nicht, uns zu kontaktieren: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

## PL

### 3. Przypomnienia dotyczące bezpieczeństwa

-Odłącz ładowarkę od sieci i czyść wyłącznie suchą ściereczką; nie używaj płynnych środków czyszczących.  
-Nie używaj w warunkach wilgotnych lub mokrych, ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku wewnętrznego.  
-Nie otwieraj ani nie modyfikuj urządzenia, urządzenie pracuje przy niebezpiecznych napięciach.  
-Podłączaj tylko urządzenia kompatybilne ze specyfikacją ładowarki.  
-Podłączaj wyłącznie urządzenia z wtyczką uziemioną.  
-Nie wystawiaj ładowarki na nadmierne ciepło ani bezpośrednio światło słoneczne; unikaj nagłych zmian temperatury.  
-Nie przykrywaj ładowarki ani nie blokuj jej odprowadzania ciepła.

-Używaj kabli w dobrym stanie i odpowiednich do twojego urządzenia.  
-Trzymaj produkt poza zasięgiem dzieci.  
-Nie używaj w pobliżu gazów wybuchowych ani materiałów łatwopalnych.  
-Przeznaczaj temperaturę: 0 °C–40 °C.

### 4. Gwarancja

Do skorzystania z usługi gwarancyjnej wymagane będzie oryginalny paragon z zakupu. Prosimy o przechowywanie go w bezpiecznym miejscu. Otwarcie urządzenia, manipulacje, modyfikacje techniczne jakiegokolwiek rodzaju oraz uszkodzenia spowodowane siłą mechaniczną zewnętrzną unieważnią gwarancję. Aby przeczytać warunki gwarancji, odwiedź stronę [es.marsgaming.eu/pl/terms](http://es.marsgaming.eu/pl/terms)

### 5. Zgodność

#### 5.1 Informacje o zgodności

Biomag S.L. oświadcza, że MDGAN30 spełnia wymagania dyrektyw 2014/30/EU – 2011/65/EU. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

5.2 Utylizacja materiałów opakowaniowych  
Opakowanie chroni urządzenie przed uszkodzeniami podczas transportu. Materiały opakowaniowe zostały wybrane ze względu na ich przyjazność dla środowiska i łatwość utylizacji, dlatego nadają się do recyklingu.

Oddanie opakowania do cyklu materiałowego oszczędza surowce i zmniejsza ilość wytwarzanych odpadów. Utylizuj materiały opakowaniowe, które nie są już potrzebne, zgodnie z obowiązującymi lokalnymi przepisami.

#### 5.3 Utylizacja urządzenia

Przylegający symbol przekreślonego kosza oznacza, że to

urządzenie podlega dyrektywie 2012/19/EU. Dyrektywa ta stanowi, że tego urządzenia nie można wyrzucać do zwykłych odpadów komunalnych pod koniec okresu użytkowania, lecz należy je oddać do specjalnie wyznaczonych punktów zbiórki, zakładów recyklingu lub firm zajmujących się utylizacją. Utylizacja ta jest bezpłatna dla użytkownika. Chroni środowisko i zutylizuj to urządzenie we właściwy sposób. Więcej informacji można uzyskać w lokalnej firmie zajmującej się utylizacją odpadów lub w urzędzie miasta/gminy.

### 6. Kontakt

Jeśli masz pytania lub potrzebujesz pomocy dotyczącej produktu, skontaktuj się z nami: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

## NL

### 3. Veiligheidsherinneringen

-Koppel de oplader los van het stroomnet en reinig alleen met een droge doek; gebruik geen vloeibare schoonmaakmiddelen.  
-Gebruik niet in vochtige of natte omstandigheden, dit product is uitsluitend ontworpen voor gebruik binnenshuis.  
-Open of wijzig de oplader niet, het apparaat werkt met gevaarlijke spanningen.  
-Zorg ervoor dat u alleen apparaten aansluit die compatibel zijn met de specificaties van de oplader.  
-Sluit alleen apparaten aan die zijn voorzien van een geaarde stecker.  
-Stel de oplader niet bloot aan overmatige hitte of direct zonlicht; vermijd plotselinge temperatuursveranderingen.  
-Bedek de oplader niet en blokkeer de warmteafvoer niet.  
-Gebruik kabels in goede staat en geschikt voor uw

apparaat.

-Houd het product buiten het bereik van kinderen.  
-Gebruik niet in de buurt van explosieve gassen of brandbare materialen.  
-Respecteer de werktemperatuur: 0 °C–40 °C.

### 4. Garantie

Uw originele aankoopbewijs is vereist om gebruik te maken van de garantieregeling. Bewaar het alstublieft op een veilige plaats. Het openen van het apparaat, manipulaties, technische aanpassingen van welke aard ook en schade door externe mechanische kracht maken uw garantie ongeldig. Lees de garantievoorwaarden op [es.marsgaming.eu/nl/terms](http://es.marsgaming.eu/nl/terms)

### 5. Conformiteit

#### 5.1 Conformiteitsinformatie

Biomag S.L. verklaart dat MDGAN30 voldoet aan Richtlijn 2014/30/EU – 2011/65/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende webadres: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

#### 5.2 Verwijdering van verpakkingsmaterialen

De verpakking beschermt het apparaat tegen beschadiging tijdens het transport. De verpakkingsmaterialen zijn gekozen vanwege hun milieuvriendelijkheid en eenvoudige verwijdering en zijn daarom recyclebaar. Het terugbrengen van de verpakking in de materialenketen bespaart grondstoffen en vermindert de hoeveelheid afval. Gooi verpakkingsmaterialen die niet meer nodig zijn weg volgens de geldende lokale voorschriften.

#### 5.3 Verwijdering van het apparaat

Het naastgelegen symbool van een doorgestreept afvalbak betekent dat dit apparaat onder Richtlijn 2012/19/EU valt.

Deze richtlijn bepaalt dat dit apparaat aan het einde van zijn levensduur niet bij het normale huisvuil mag worden weggegooid, maar moet worden ingeleverd bij speciaal aangewezen inzamelpunten, recyclingdepots of afvalverwerkingsbedrijven. Deze verwijdering is gratis voor de gebruiker. Bescherm het milieu en voer dit apparaat op de juiste manier af. U kunt meer informatie verkrijgen bij uw lokale afvalverwerkingsbedrijf of bij de gemeente of lokale autoriteit.

### 6. Contact

Als u vragen heeft of hulp nodig heeft met het product, neem dan gerust contact met ons op: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598

تذكيرات السلامة

3. تذكيرات السلامة

افصل الشاحن عن الكهرباء ونظف فقط بقطعة قماش جافة؛ لا تستخدم مواد تنظيف سائلة.  
لا تشغل في ظروف رطبة أو مبللة، هذا المنتج مصمم للاستخدام الداخلي فقط.  
لا تفتح أو تعدّل الشاحن، فالجهاز يعمل بجهود كهربائية خطيرة. تأكد من توصيل أجهزة متوافقة فقط مع مواصفات الشاحن. قم بتوصيل أجهزة مزودة بمقبس مع تأريض فقط.  
لا تعرض الشاحن لحرارة زائدة أو أشعة شمس مباشرة؛ تجنّب التغيرات المفاجئة في درجة الحرارة.  
لا تغطّ الشاحن ولا تعرقل تبريد حرارته.  
استخدم كابلات بحالة جيدة ومناسبة لجهازك.

أبقى المنتج بعيداً عن متناول الأطفال.  
لا تستخدم بالقرب من الغازات المتفجرة أو المواد القابلة للاشتعال.  
الترم بدرجة حرارة التشغيل: 0 °م–40 °م.

الضمان

ستكون فاتورة الشراء الأصلية مطلوبة للاستفادة من خدمة الضمان. يرجى الاحتفاظ بها في مكان آمن. فتح الجهاز، أو التلاعب به، أو إجراء تعديلات تقنية من أي نوع، أو الأضرار الناتجة عن قوة ميكانيكية خارجية ستلغي الضمان. لقراءة الشروط والأحكام الخاصة بالضمان، انتقل إلى [es.marsgaming.eu/ar/terms](http://es.marsgaming.eu/ar/terms)

الامتثال

5.1 معلومات المطابقة

تعلن Biomag S.L. أن MDGAN30 متوافق مع التوجيهات 2014/30/EU – 2011/65/EU. النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي متاح على العنوان التالي: [www.marsgaming.eu/en/conformity](http://www.marsgaming.eu/en/conformity)

#### 5.2 التخلص من مواد التغليف

التغليف يحمي الجهاز من التلف أثناء الشحن. وقد تم اختيار مواد التغليف بسبب صداقتها للبيئة وسهولة التخلص منها، وبالتالي فهي قابلة لإعادة التدوير. إعادة التغليف إلى دورة المواد يحافظ على المواد الخام ويقلل من كمية النفايات المنتجة. تخلص من مواد التغليف التي لم تعد ضرورية وفقاً للوائح المحلية المعمول بها.

#### 5.3 التخلص من الجهاز

الرمز المجاور لسلة قمامة مشطوبة يعني أن هذا الجهاز يخضع للتوجيه 2012/19/EU. ينص هذا التوجيه على أنه لا يمكن التخلص من هذا الجهاز مع النفايات العادية في نهاية دورة حياته، بل يجب تسليمه إلى نقاط التجميع مخصصة أو مستودعات إعادة التدوير أو شركات التخلص. هذا التخلص مجاني للمستخدم. احم البيئة وتخلص من هذا الجهاز بشكل صحيح. يمكنك الحصول على مزيد من المعلومات من شركة التخلص من النفايات المحلية أو من البلدية أو السلطة المحلية.

الاتصال

إذا كانت لديك أي أسئلة أو تحتاج إلى مساعدة بشأن المنتج، فلا تردد في الاتصال بنا: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es) / +34945124598



FR  
Les piles et batteries se recyclent

À DÉPOSER EN MAGASIN  
À DÉPOSER EN DÉCHÈTERIE  
OU

Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)  
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

MARSGAMING  
Biomag S. L.  
EU office:  
Address: Barratxi 39, Pab. 3  
01013, Vitoria, SPAIN  
Telephone: +34945124598  
Email: [atcliente@biomag.es](mailto:atcliente@biomag.es)

